



COMUNE DI FERRARA

ATTI DEL CONSIGLIO COMUNALE

SEDUTA DEL 16 MARZO 2020

Convocato il Consiglio Comunale, a termini di legge, in seduta di I invito, con avviso in data 10/3/2020, n° 31569/2020 si sono oggi riuniti nella sala delle adunanze alle ore 15,00 con la Presidenza del Signor POLTRONIERI Lorenzo – Presidente del Consiglio Comunale - i Signori Consiglieri appresso indicati, assistiti dalla Signora CAVALLARI Dr.ssa Ornella – Segretario Generale del Comune di Ferrara (Classe I/A).

CONSIGLIERI: assegnati n° 32 + 1 – in carica n° 32 + 1 – intervenuti n° 24

- | | | |
|--|---------------------------|------------------------|
| 1. FABBRI Alan – SINDACO | | |
| 2. POLTRONIERI Lorenzo – PRESIDENTE CONSIGLIO COMUNALE | | |
| 3. ARQUA' Rossella | 11. FERRI Caterina | 19. PIGNATTI Catia |
| 4. BARALDI Ilaria | 12. GUERZONI Massimiliano | 20. SAVINI Francesca |
| 5. BERTOLASI Davide | 13. MAGNI Mauro | 21. SOFFRITTI Federico |
| 6. CARITA' Francesco, Traspadano | 14. MERLI Simone | 22. SOLAROLI Stefano |
| 7. COLAIACOVO Francesco | 15. MINICHIELLO Ciriaco | 23. ZIOSI Annalena |
| 8. CORAZZARI Cristina | 16. MODONESI Aldo | 24. ZOCCA Benito |
| 9. D'ANDREA Diletta | 17. MOSSO Alcide | |
| 10. FELISATTI Fabio | 18. PERUFFO Paola | |

ASSESSORI:

- | | |
|---------------------|------------------|
| 1. COLETTI Cristina | 4. LODI Nicola |
| 2. FORNASINI Matteo | 5. KUSIAK Dorota |
| 3. GULINELLI Marco | |

SCRUTATORI NOMINATI: SAVINI – CARITA' COLAIACOVO

~~Visto della Ragioneria~~

Dichiarata immediatamente
eseguibile ai sensi dell'art. 134
– 4° comma – del D.Lgs. n°
267/2000

(O M I S S I S)

Approvazione del Bilancio di Previsione 2020/2022 e del Piano Programma 2020/2022 dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie.

In copia:

- Istituzione Servizi Educativi / Vecchi
- Istituzione Servizi Educativi / Bonci
- Assessore Kusiak
- Ragioneria
- Ufficio Atti Consiglio Comunale

Il Presidente dà la parola all'Ass. Kusiak che presenta la pratica in oggetto e alla Cons.re Corazzari che dà lettura di n. 2 Risoluzioni.

Dichiarata aperta la discussione su tutti i documenti presentati, si hanno gli interventi della Cons. Corazzari e la replica dell'Ass. Kusiak. Si hanno le dichiarazioni di voto sulla Risoluzione P.G. n. 32427 con l'intervento della Cons. Corazzari.

Il Presidente pone in votazione la sottoriportata Risoluzione:

PREMESSO che in data 14/02/2020 con atto n.3/2020 (P.G.n. 20439) il Sindaco del Comune di Ferrara, in qualità di Presidente dell'Istituzione ha approvato la proposta di Bilancio di Previsione 2020-2022 e di Piano programma 2020-2022;

RICORDATO che per l'anno 2020 la situazione economica pareggia tra ricavi e costi per € 26.051.747,72;

CONSIDERATO:

- che a Ferrara il sistema integrato dei servizi educativi per l'infanzia, i cui attori sono lo Stato, il Comune e le Scuole private paritarie, permette una copertura della richiesta tra le più alte in Italia e in linea con gli standard europei;

- che tale sistema integrato ha raggiunto nel suo complesso un alto livello di qualità, riconosciutoci a livello internazionale;

- che a Ferrara le scuole private paritarie per il settore dell'infanzia nell'anno educativo 2018-2019 ospitavano circa 1.360 bambini, contro i 765 delle scuole comunali e i 402 delle scuole statali e che questa situazione non ha subito rilevanti variazioni;

RITENUTO:

- che le scuole private paritarie ricoprano un ruolo fondamentale per garantire la frequenza ai servizi educativi dei bambini e delle bambine nella nostra città;

- che le scuole private paritarie rappresentino anche un importante settore economico cittadino, e che, impiegando numerose lavoratrici, favoriscano soprattutto l'impiego femminile;

EVIDENZIATO che la situazione di emergenza sanitaria che ha portato alla sospensione delle attività educative mette in gravissima difficoltà i gestori delle scuole private paritarie che rischiano di non essere in grado di affrontare questo periodo e soprattutto di non riuscire a riaprire i servizi al termine di questa emergenza

RILEVATO che la sospensione dei servizi scolastici per l'infanzia dovuta all'emergenza Covid 19, comporterà minori entrate da rette ma allo steso tempo minori spese per servizi, con risultati positivi in termini economici per l'Istituzione scuola;

SI CHIEDE L'IMPEGNO DEL SINDACO E DELLA GIUNTA

- ad erogare entro il corrente mese i contributi comunali previsti, in linea con quanto fatto l'anno scorso (data di erogazione 7 marzo 2019);

- a sollecitare lo Stato affinché i contributi da esso destinati alle scuole paritarie vengano erogati nel più breve tempo possibile, data la situazione emergenziale

- a farsi carico di un contributo comunale straordinario da destinare alle scuole private paritarie per permettere loro di fronteggiare questo momento straordinario, nella misura di almeno il 30% delle rette.

La votazione, effettuata per alzata di mano, dà i seguenti risultati accertati con la presenza degli scrutatori:

CONSIGLIERI PRESENTI: N° 24

CONSIGLIERI VOTANTI: N° 24

VOTI FAVOREVOLI: N° 7 (Cons.ri Baraldi, Bertolasi, Colaiacovo, Corazzari, Ferri, Merli e Modonesi)

VOTI CONTRARI: N° 17 (Cons.ri Arquà, Fabbri, Felisatti, Magni, Mosso, Minichiello, Pignatti, Savini, Solaroli, Ziosi, Zocca, Poltronieri, Carità, Guerzoni, Peruffo, D'Andrea e Soffritti)

ASTENUTI: N° --

Il Presidente, visto l'esito della votazione, proclama **respinta** la risoluzione.

Il Presidente pone in votazione la sottoriportata Risoluzione P.G. n. 32425 della Cons. Corazzari:

PREMESSO che in data 14/02/2020 con atto n.3/2020 (P.G.n. 20439) il Sindaco del Comune di Ferrara, in qualità di Presidente dell'Istituzione ha approvato la proposta di Bilancio di Previsione 2020-2022 e di Piano programma 2020-2022;

RICORDATO: che per l'anno 2020 la situazione economica pareggia tra ricavi e costi per € 26.051.747,72;

CONSIDERATO che i trasferimenti dello Stato in relazione alla L.107/2015 destinati al sistema dei servizi educativi per la prima infanzia e i trasferimenti della Regione Emilia Romagna "Al nido con la Regione" ammontano a quasi 1,5 milioni di Euro e incrementano in modo consistente i trasferimenti da enti terzi destinati ai servizi educativi 0-6;

EVIDENZIATO l'aumento di richiesta dei posti al nido che si è verificato negli ultimi anni, anche grazie all'abbassamento delle rette di frequenza consentito dagli equilibri raggiunti e dai maggiori trasferimenti da Stato e Regione;

RITENUTO:

- che l'unico modo per ampliare l'offerta educativa nella nostra città sia aprire nuovi servizi educativi, siano essi comunali, statali o privati paritari, nell'ottica del sistema integrato;

- che ad oggi le condizioni di bilancio, grazie agli equilibri raggiunti e ai maggiori trasferimenti da Stato e Regione, lo permettano

SI CHIEDE L'IMPEGNO DEL SINDACO E DELLA GIUNTA

ad aprire una nuova sezione di nido d'infanzia.

La votazione, effettuata per alzata di mano, dà i seguenti risultati accertati con la presenza degli scrutatori:

CONSIGLIERI PRESENTI: N° 24

CONSIGLIERI VOTANTI: N° 24

VOTI FAVOREVOLI: N° 7 (Cons.ri Baraldi, Bertolasi, Colaiacovo, Corazzari, Ferri, Merli e Modonesi)

VOTI CONTRARI: N° 17 (Cons.ri Arquà, Fabbri, Felisatti, Magni, Mosso, Minichiello, Pignatti, Savini, Solaroli, Ziosi, Zocca, Poltronieri, Carità, Guerzoni, Peruffo, D'Andrea e Soffritti)

ASTENUTI: N° --

Il Presidente, visto l'esito della votazione, proclama *respinta* la risoluzione.

Visto che non ci sono dichiarazioni di voto sulla delibera, il Presidente la pone in votazione nel preciso testo sotto riportato:

IL CONSIGLIO COMUNALE

PREMESSO

- che con proprio atto C.C. n. 78/23/42872 del 23/07/2007, è stata costituita l'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie del Comune di Ferrara e il relativo Regolamento, nel quale si stabilisce, all'art. 10, comma 1, lett. a), che il Consiglio di Amministrazione, o l'Amministratore Unico, delibera il Bilancio di Previsione nonché il Piano Programma da sottoporre, successivamente, all'esame del Consiglio Comunale ai fini della loro definitiva approvazione;

- che ai sensi del D.Lgs. 118/2011, integrato e modificato dal D.Lgs. 126/2014, l'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie è passata, dall'1/1/2015, al sistema di contabilità finanziaria adottando i medesimi modelli contabili utilizzati dal Comune di Ferrara;

- che ai sensi del medesimo decreto, a partire dall'esercizio 2016 assumono valore a tutti gli effetti giuridici gli schemi di bilancio e di rendiconto per missioni e programmi di cui agli allegati n. 9 e 10 ai Decreti medesimi;

- che, ai sensi dell'art. 14 del Regolamento dell'Istituzione Scolastica, nelle more della nomina del C.d.A. o di un Amministratore Unico dell'Istituzione, il Sindaco del Comune di Ferrara ha assunto poteri sostitutivi rispetto agli atti gestionali di competenza del C.d.A. o dell'Amministratore Unico, giusta comunicazione al Consiglio Comunale avvenuta il 30

settembre 2019, (estratto del Verbale della seduta del Consiglio Comunale del 30/9/2019, PG. 122745 del 4/10/2019);

VISTO l'Atto n. 3/2020, P.G. n. 20439 del 14/02/2020, con il quale il Sindaco ha approvato il Bilancio di Previsione 2020-2022 e il Piano Programma 2020-2022 dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie, da sottoporre alla definitiva approvazione del Consiglio Comunale, in atti;

RITENUTO che il Piano Programma 2020-2022 presentato sia coerente con il complesso dei compiti costituenti l'attività affidata all'Istituzione stessa, poiché in esso sono chiaramente rappresentati gli obiettivi che s'intendono raggiungere nel periodo di riferimento temporale considerato, obiettivi che si ritiene rispondano efficacemente sia sul piano dell'erogazione dei servizi che a tale organismo competono, sia sul piano del loro standard qualitativo, allegato alla presente delibera quale parte integrante;

PRESO ATTO che il Bilancio di Previsione 2020-2022 è stato redatto secondo gli schemi ministeriali previsti per il sistema di contabilità finanziaria da adottare dall'1/1/2016, ai sensi del D. Lgs. 118/2011, integrato e modificato dal D. Lgs. 126/2014 e che è accompagnato da una Nota Integrativa;

DATO ATTO:

- che tra le Entrate sono previsti a titolo di trasferimenti da parte del Comune di Ferrara i seguenti importi, con cui fronteggiare le spese:

	2020	2021	2022
1) oneri per manutenzione ordinaria immobili	€ 100.000,00	€ 60.000,00	€ 60.000,00
2) spese per il funzionamento	€ 5.000.000,00	€ 4.640.000,00	€ 4.640.000,00
Totale trasferimento	€ 5.100.000,00	€ 4.700.000,00	€ 4.700.000,00

- che i predetti trasferimenti comunali sono allocati anche tra le spese della proposta di Bilancio di previsione 2020-2022 del Comune di Ferrara, nel rispetto delle articolazioni sopra indicate;

- che, oltre ai contributi di cui sopra, nel Bilancio di Previsione del Comune di Ferrara sono previsti ulteriori stanziamenti, gestiti direttamente dal Comune, per il sostenimento delle seguenti spese dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie:

	2020	2021	2022
- Spese per il personale	€ 10.149.598,16	€ 10.076.062,84	€ 10.074.065,93
- Spese Generali (riscaldamento, energia elettrica, acqua, telefono, global service immobili, spese postali e assicurazioni)	€ 2.252.200,00	€ 2.262.200,00	€ 2.269.000,00

- che nel loro complesso le spese sostenute dal Comune di Ferrara per l'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie ammontano a € 17.501.798,16 nel 2020, a € 17.038.262,84 nel 2021 e a € 17.043.065,93 nel 2022;

CONSIDERATO che la predetta proposta di Bilancio 2020-2022 è accompagnata da una Nota Integrativa sul contenuto delle voci iscrittevi, redatta ai sensi del D.Lgs. 118/2011, allegata alla presente quale parte integrante;

DATO ATTO che il Collegio dei Revisori dei Conti ha effettuato il controllo che gli compete su detti documenti e che ha espresso il proprio parere favorevole, come da Relazione tecnica del 2/3/2020 allegata alla presente quale parte integrante;

RITENUTO, pertanto, di procedere all'approvazione del Bilancio di Previsione 2020-2022 e del Piano Programma 2020-2022 dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie, allegati al presente atto, "All. A" e della relativa Nota Integrativa "All. B";

VISTA la proposta della Giunta, presentata ai sensi dell'art. 70, comma 3 dello Statuto del Comune di Ferrara;

Sentite la 1[^] e la 2[^] Commissione Consiliare;

VISTI i pareri favorevoli rispettivamente espressi dal Dirigente del Settore Istruzione, per il profilo di regolarità tecnica e dal Responsabile del Servizio Finanziario per il profilo di regolarità contabile (art. 49, 1° comma, del D.Lgs. n. 267/2000);

VISTI:

- il Testo Unico degli Enti Locali, D. Lgs. 267/2000;
- il D. Lgs. 118/2011 e successive modifiche ed integrazioni;
- il Regolamento per il funzionamento dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie approvato dal Consiglio Comunale in data 23/07/2007, con atto n. 78/23/42872 e successive modifiche ed integrazioni;
- il Regolamento di Contabilità dell'Istituzione, approvato dal Consiglio Comunale in data 13/12/2010 con atto n. 21/107219/2010 e successive modifiche ed integrazioni;

DELIBERA

- di approvare quanto sopra esposto considerandolo qui integralmente riportato;
- di approvare, unitamente ai relativi atti e documenti allegati, il Bilancio di Previsione 2020-2022 ed il Piano Programma 2020-2022, dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie del Comune di Ferrara, i cui contenuti sono rappresentati nei documenti redatti ai sensi del D.Lgs. 118/2011, integrato e modificato dal D. Lgs. 126/2014, allegati al presente atto quale parte integrante, "All. A";
- di approvare la Nota Integrativa al Bilancio di previsione 2020-2020, allegata alla presente quale parte integrante, "All. B";
- di dare atto che il Collegio dei Revisori dei Conti, ai sensi dell'art. 239 del D. Lgs. 267/2000, ha effettuato il controllo sui predetti documenti ed ha espresso il proprio parere favorevole, come da relazione tecnica del 2/3/2020 allegata alla presente quale parte integrante, "All. C";
- di dare atto che si allega al presente provvedimento il Piano degli indicatori al bilancio di previsione 2020-2022 ai sensi del D.M. del 22/12/2015 (allegato "D");

- di dare atto che con deliberazione di Giunta Comunale P.G. n. 124573/2019, approvata in data 8.10.2019, sono state deliberate le tariffe da applicare ai nidi comunali e ai servizi educativi integrativi per l'anno scolastico 2019-2020 e che rimangono invariate e valide, tutte le tariffe, le agevolazioni e le esenzioni, già in vigore per l'anno scolastico 2018-2019, applicate agli altri servizi erogati dall'Istituzione Scolastica, come da deliberazioni approvate dalla Giunta e dal Consiglio Comunale, in atti;

- di stabilire che il responsabile del presente procedimento è il Direttore dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie, dott. Mauro Vecchi.

La votazione, effettuata per alzata di mano, dà i seguenti risultati accertati con la presenza degli scrutatori:

CONSIGLIERI PRESENTI: N° 24

CONSIGLIERI VOTANTI: N° 24

VOTI FAVOREVOLI: N° 17 (Cons.ri Arquà, Fabbri, Felisatti, Magni, Mosso, Minichiello, Pignatti, Savini, Solaroli, Ziosi, Zocca, Poltronieri, Carità, Guerzoni, Peruffo, D'Andrea e Soffritti)

VOTI CONTRARI: N° 7 (Cons.ri Baraldi, Bertolasi, Colaiacovo, Corazzari, Ferri, Merli e Modonesi)

ASTENUTI: N° --

Il Presidente, visto l'esito della votazione, proclama approvata la deliberazione nel preciso testo soprariportato.

Quindi il Presidente propone al Consiglio di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi e per gli effetti dell'art. 134 – comma 4 – del D.Lgs. n. 267 del 18/8/2000, in quanto è necessario disporre delle risorse per affrontare le spese necessarie al buon funzionamento di tutte le attività e i servizi dell'Istituzione Scolastica.

La votazione, effettuata per alzata di mano, dà i seguenti risultati accertati con l'assistenza degli scrutatori:

CONSIGLIERI PRESENTI: N° 24

CONSIGLIERI VOTANTI: N° 24

VOTI FAVOREVOLI: N° 17 (Cons.ri Arquà, Fabbri, Felisatti, Magni, Mosso, Minichiello, Pignatti, Savini, Solaroli, Ziosi, Zocca, Poltronieri, Carità, Guerzoni, Peruffo, D'Andrea e Soffritti)

VOTI CONTRARI: N° **1** (Cons.re Colaiacovo)

ASTENUTI: N° **6** (Baraldi, Bertolasi, Corazzari, Ferri, Merli e Modonesi)

Il Presidente, visto l'esito della votazione, proclama l'immediata eseguibilità dell'adottata deliberazione.

IL SEGRETARIO GENERALE
CAVALLARI Dr.ssa Ornella

IL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE
POLTRONIERI Lorenzo